

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 65 (1947)  
**Heft:** 31

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

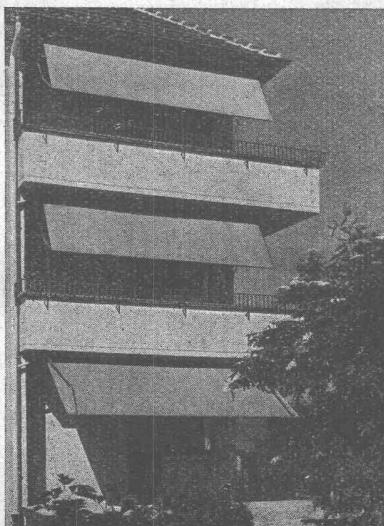
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Schenker Storen

Schönenwerd (Sol.) Tel. (064) 313 52

**Vertretungen:** Zürich: Tel. (051) 32 65 60  
Luzern: Tel. (041) 2 99 68  
Lausanne: Tel. (021) 3 45 47  
Lugano: Tel. (091) 2 22 13

80 Fenster NORM-Typen  
**GÖHNER**  
TÜREN + FENSTER  
**NORMEN**  
verbilligen das Bauen  
70 Türen NORM-Typen

Verlangen Sie den Spezial-Massauszug von

**ERNST GÖHNER AG. ZÜRICH, Tel. (051) 24 17 80**

Büro Bern: Fabrikstr. 27, Tel. (031) 2 32 99  
Büro Basel: Herm. Schneider  
Davidsbodenstr. 32, Telephon (061) 2 25 53  
Büro St.Gallen: Werner Geisser  
Lindenstrasse 73, Telephon (071) 2 57 52  
Repr. à Genève: Norba S.A.R.L.  
Case postale 114, Gare Cornavin  
Téléphone (022) 2 55 54



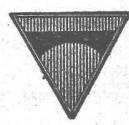
Sauter/Bachmann & Cie  
ZAHNRÄDERFABRIK  
Netstal/GI.



Wir liefern auch alle Einzelteile, sowie Seilwinden  
für die einfachsten und schwersten Verhältnisse

L.E. Kämpfer

MASCHINENFABRIK  
STEFFISBURG



# ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 7

## INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN

TIEFBOHRUNGEN

Stahlbau-Unternehmen in der Zentralschweiz sucht tüchtigen

## STATIKER

mit Erfahrungen im Stahlbau. Bei Eignung interessante Dauerstelle!

=====

Offerten mit Lebenslauf, Photo und Zeugniskopien sind zu richten an Chiffre Z C 1006 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 1.

### Gesucht

## Hochbautechniker

mit ausgesprochen konstruktiver Begabung für entwicklungsfähige Dauerstelle und zeitweilige Bauleitungen im Ausland. (Französische oder englische Kenntnisse erwünscht); sowie tüchtigen

## Hochbauzeichner

mit Kenntnissen im Tiefbau und Eisenbeton. Offerten unter Chiffre Z N 9995 befördert Mosse-Annoncen AG., Zürich 1.

Schweizerische Bundesbahnen

Kreis III

### Offene Stellen

## Jüngere Elektro- u. Tiefbau-Ingenieure

Erfordernisse: Hochschuldiplom. Einige Jahre praktische Tätigkeit als Ingenieur erwünscht.

Auskunft über die Gehaltsverhältnisse erteilt die Bauabteilung in Zürich.

Dienstantritt: sobald als möglich.

Anmeldetermin: 23. August 1947.

Anmeldung mit Photo, Angabe über Personalien, Familienstand und Zeugnisabschriften an die Bauabteilung Kreis III der SBB, Postfach Zürich 1.

Dipl. Ing. E. T. H., Schweizer, Ende 30, mit industrieller Praxis in Fabrikation, Anwendung und Verkauf von bautechnischen Produkten sucht

## Verbindung

mit einschlägigem Industrie- oder Bau-Unternehmen der Bitumen oder Zement verarbeitenden Branche zwecks aktiver Beteiligung, Kauf oder Eintritt zur späteren Geschäftsübernahme. Platz Zürich oder Umgebung. Seriöse Unternehmen mit einwandfreien Anlagen sind gebeten unter Zusicherung gegenseitiger Diskretion zu schreiben unter Chiffre Z N 1016 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich 1.

Ingenieurbüro der Zentralschweiz  
sucht

# BAU-INGENIEUR

mit praktischer Tätigkeit im Projektieren und Bau von Strassen.

Handschriftliche Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche und der bisherigen Tätigkeit sind mit Beilage von Zeugnissen und Foto erbitten unter Chiffre Z N 9953 an Mosse-Annoncen, Zürich.

## Schweizerische Bundesbahnen - Kreis III

### Offene Stellen

#### **Sektionschef bei der Sektion Hochbau in Zürich**

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung als Architekt mit Erfahrung im Bau und Unterhalt von Eisenbahnhochbauten und im Verwaltungsdienst.

#### **Sektionschef bei der Sektion Brückenbau in Zürich**

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung, allgemeine Baupraxis, Erfahrung im Bau und Unterhalt von Brücken und im Verwaltungsdienst.

Im Falle einer Beförderung:

#### **1 Architekt bzw. 1 Bauingenieur**

mit abgeschlossener Hochschulbildung und mindestens zweijähriger Praxis.

#### **Bahningenieur in St. Gallen**

im Falle einer Versetzung kommt ein anderer Dienstort in Frage.

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung, Baupraxis und Erfahrung im Bau und Unterhalt der Bahnanlagen und Verwaltungsdienst.

Anmeldungstermin: 23. August 1947.

Anmeldung: schriftlich mit Photo, Zeugnisabschriften und Angabe über Personalien, Familiengeschichte und militärische Einteilung an die Kreisdirektion III der SBB in Zürich.

Dienstantritt: 1. Januar 1948.

### Stelle-Ausschreibung

Die Stelle eines

#### **3. Kulturingenieurs**

##### **beim Meliorationsamt des Kantons Luzern**

wird hiermit zur Besetzung ausgeschrieben. Die Bewerber haben sich über den Besitz des Diploms der ETH als Kultur-Ingenieur und über praktische Betätigung auszuweisen. — Besoldung Fr. 7000 bis 9000 (zuzüglich Teuerungszulagen). — Anmeldungen sind bis 15. August 1947 an das Staatswirtschaftsdepartement, Bahnhofstrasse 15, Luzern, zu richten.

## Places au concours

**Places vacantes:** 2 jeunes ingénieurs à la Division des Travaux du 1er arrondissement des C. F. F., à Lausanne.

**Conditions d'admission:** Etudes universitaires complètes et diplôme d'ingénieur-civil.

**Appointements mensuels:** A convenir.

**Délai d'inscription:** 25 août 1947. S'adresser par lettre autographe et curriculum vitae à la Direction du 1er arrondissement des C. F. F. à Lausanne.

**Entrée en fonctions:** le plus tôt possible.

Wir suchen für unsere Stahlbau-Abteilung einen erfahrenen.

## INGENIEUR- STATIKER

dem später die Leitung des technischen Büros übertragen werden kann.

Anmeldungen erbeten unter Chiffre S 24049 U an Publicitas Biel.

Grösseres, sehr gut beschäftigtes Architekturbüro (Kanton Bern) sucht erfahrenen

## Architekt oder Bautechniker

zur selbständigen Bearbeitung und Leitung interessanter Bauaufgaben. Es handelt sich um eine Dauerstelle mit Gruppenversicherung, so dass sich nur Bewerber mit einwandfreien Ausweisen melden wollen. Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Beilage von Zeugniskopien und Angabe der Gehaltsansprüche an Publicitas Bern unter Chiffre G 12646 Y.

Gesucht zu möglichst baldigem Eintritt dipl.

## BAUTECHNIKER- BAUFÜHRER

als Bauführer für den Neubau eines grösseren Werkstatt-, Magazin- und Wohlfahrtsgebäudes.

Bewerber, die bereits grössere Erfahrung im Hoch- und Industriebau besitzen, werden bevorzugt.

Sofern die Leistungen des Bauführers voll befriedigen, ist beabsichtigt, ihm nachfolgend den Posten eines festangestellten Werk-Bauleiters zu übertragen (Lebensstelle mit Pensionsberechtigung). — Offerten unter Chiffre Z D 1048 befördert Mosse-Annoncen, Zürich 1.

### Stellen-Ausschreibung

Die Stelle eines

## Chefs der Bauabteilung (Oberingenieur)

des Kreises I der SBB in Lausanne ist neu zu besetzen.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene technische Hochschulbildung; gründliche Kenntnis des Eisenbahndienstes; reiche Erfahrung in Bau- und Unterhaltsarbeiten.

**Anmeldetermin:** 15. August 1947.

**Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der SBB in Bern.**

**Bemerkung:** Amtsantritt 1. Januar 1948.

**SCHWEIZERISCHE BUNDESBAHNEN**

Generalsekretariat Bern

Die Stelle eines

**Stellvertreters des  
Oberingenieurs**

der Abteilung für Bahnbau und Kraftwerke der Generaldirektion der SBB in Bern für die Gebiete Fahrleitungen, Niederspannung und Schwachstrom, Kraftwerkbetrieb und Energiewirtschaft ist neu zu besetzen.

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung als Elektroingenieur. Mehrjährige Tätigkeit und gründliche Kenntnisse auf dem Gebiete der elektrischen Bahnanlagen. Eignung für die Bearbeitung aller Fragen der oben erwähnten Gebiete.

Anmeldungstermin: 18. August 1947.

Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der SBB in Bern.

**ANZEIGEN IN DER SCHWEIZERISCHEN BAUZEITUNG  
SIND EINE HERVORRAGENDE VERKAUFSHILFE**

**Schweizerische Bundesbahnen**

Generalsekretariat Bern

**Betriebsleiter II. Klasse**

des Kraftwerkes der SBB Ritom (Dienstort: Piotta).

Erfordernisse: Hochschul- oder Technikumsbildung und langjährige Erfahrung im Kraftwerkendienst oder in einem gleichwertigen Betrieb. Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache.

Besoldung 5. Klasse. — Anmeldungstermin 18. August 1947.

Anmeldung schriftlich an die Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern.

**NEUTROLIT***Rechsteiner & Co*

Chemische Spezialitäten

TRIMBACH-OLTEN

TEL. (062) 53121

Ges. geschützt. Spezial-Artikel zur:

**Härtung und Staubfreimachung von Zementböden****Vernichtung von Ausblühungen - Mauersalpeter****Härtung und Wetterfestmachung von Sandstein, Kalk etc.****Dichtung und Härtung von porösem Verputz, Fassaden etc.****Isolierung gegen chemische Einwirkung, z. B. Säuren, Gase etc.**

farblos, einfache Anwendung, sicher und wirtschaftlich

Wir suchen zuverlässigen, selbständigen

**MASCHINEN-  
ZEICHNER**

für unser Konstruktionsbüro.

Bewerbungen sind mit den nötigen Unterlagen zu richten an Papierfabrik Utzenstorf.

**Dessinateur-projecteurs architecte-suisse,**  
age 33 ans, marié (rendus en couleurs etc, Dessins mécaniques et industriels, grande expérience pratique)

**cherche situation stable**

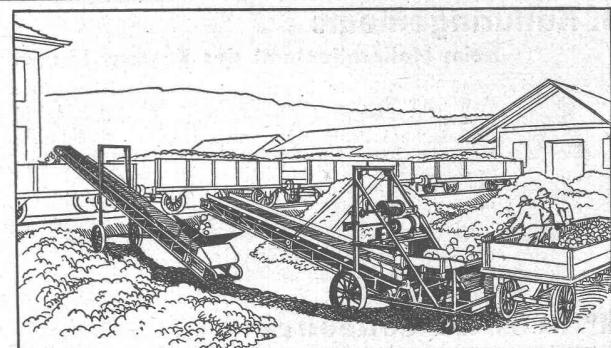
désirant s'établir en Suisse actuellement à l'étranger (Egypte). Offres sous chiffre Z J 1074 Mosse-Annoncen A.-G., Zürich 1.

**Cand. Architekt**

sucht Stelle in Architektur-Bureau der Westschweiz oder Ausland; Deutsch und Französisch sprechend, selbständig in allen einschlägigen Arbeiten. Erwünschtes Arbeitsgebiet: Entwurf, Vorausmass, Bauführung. Offerten mit detaillierten Angaben unter Chiffre AS 371 J an die Schweizer-Annoncen A.-G. in Biel.

**DIPL. BAUTECHNIKER**

in ungekündigter Stellung, künstlerisch begabt, flotter Darsteller, mit allen Bauarbeiten vertraut (spez. Holzbau), Deutsch und Italienisch sprechend, sucht interessante, selbständige Position in gutes Arch.-Büro oder Baubüro anderer Industrien (auch Ausland). Offerten unter Chiffre Z L 1076 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich 1.

**Bandförderer, Beherwerke und Förderanlagen**

aller Art für Sand, Kies und Kohle etc.

**SUTER - STRICKLER SOHN** Maschinenfabrik HÖRGEN

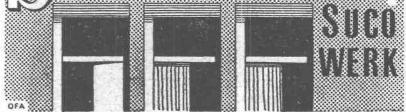
**FEINEISEN-KONSTRUKTIONEN**

Schmiedeiserne Fenster für Fabrikbau  
 Schmiedeiserne Türen und Tore für Fabrik- u. Wohnungsbau  
 Schiebe-, Hub-, Flügel- und Kippstore  
 Eiserne Treppen und Podeste  
 Vordächer und Oberlichter  
 Fahrradständer, Lagergestelle, Blecharbeiten

Kurze Lieferfristen

**EISEN-KONSTRUKTIONEN**

Eisenhochbau, Skelettbauten, Ständerkonstruktionen, Masten

**M. WALDER**, Eisenbau, Othmarsingen (Aarg.), Tel. (064) 85139**Schreiber+Co.****St. Gallen**Schlösslistr. 26  
Tel. (071) 25266fabrizieren **BUCHSTABEN** aus Metall,  
Anticorodal, Plastik in jeder Grösse u. Schriftart

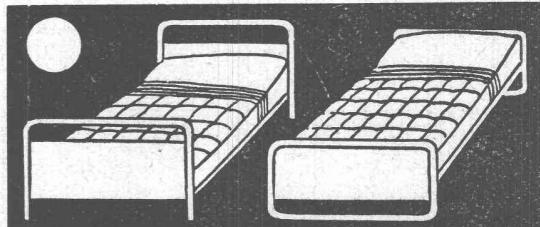
**Glasdächer**  
Oberlichter

Siegfried Keller + Co. Wallisellen-Zürich  
Tel. (051) 93 2114

MD

**Wasserdichte Beläge**  
Spezial-Unternehmen:  
*Frick-Glass, Zürich-Altstetten*

**Eloxierung**  
**schützt**  
**Leichtmetall**

vor chemischen und  
mechanischen EinflüssenDekorative Effekte  
durch Färbung**DORNIER**DORNIER-WERKE A.G.  
Altenrhein b. Rorschach  
Tel. (071) 42377

**Stahlrohr-Betten** sind für **Arbeiter-Schlafstätten**  
und **Heime** am vorteilhaftesten.

**Hygienisch**, leicht zerlegbar, transportabel, dauerhaft.—  
Erste Referenzen aus Industriekreisen. **Kurze Lieferfristen**.

**Bettenfabrik Schreiber SUZO-Werk**  
ST. GALLEN Ost

Schlösslistrasse 26



# Barra

das Zementdichtungsmittel, das  
sich auch in schwierigsten Fällen  
bewährt hat

Lahse SWB



**MEYNADIER**

Meynadier & Cie. AG., Zürich, Vulkanstr. 110, Tel. 255257  
Bern, Seidenweg 24, Tel. 37539

Zahnräder und  
Zahnradgetriebe  
jeder Art und  
Größe

MAAG ZAHNRÄDER AG. ZÜRICH